

Fred Hutchinson Cancer Center  
University of Washington

**Faapuupuu o Pepa o Maliega e auai i le Suesuega Saili**

Numera o le Fa'asologa o Tulafono: \_\_\_\_\_

Suafa o le Taitai Suesue: \_\_\_\_\_

*Afai o oe o le sui faataga faaletulafono, poo o le matua/matua faaletulafono o aumaia le faatagaga mo le tamaitiiti i lenei suesuega, o upu "o oe" ma le "o ou" e faatatau i le tagata ua ave iai lau faatagaga po'o lau maliega faamatua.*

**Ua talosagaina oe e te auai i lenei suesuega saili.** E ao ia oe ona lava le taimi e te filifili ai pe e te fia auai i lenei suesuega. E mafai ona e talanoaina lau filifiliga ma seisi ua e manatu iai.

Ae e te le'i filifili pe auai pe leai, e matou te faamalamalamaina atu:

1. O faamatalaga taua e faatatau e mafua ai lou auai pe leai i lenei suesuega;
2. O le mafuaaga ua fai ai lenei suesuega, o a ni mea e tutupu a'o faatino le suesuega, ma poo le a le umi o lenei suesuega.
3. O a ni togifitiga o tau faata'ita'i;
4. O ni lamatiaga e ono tula'i mai, faafitauli, ma penefiti i le auai i le suesuega;
5. O nisi auala e ono penefiti ai i le auai i le suesuega; ma
6. Lou malu puipuia tumaoti ma le faalilolilo o le a teu malu.

Pe a talafeagai e matou te faailoaina atu:

1. Ni tau i o iai e maua poo ni togifitiga faafomai pe afai e te manu'a i le suesuega;
2. O ni aafiaga e ono tutupu e le'o mafai ona matou iloa i le taimi nei;
3. O ni mafuaaga e ono ave ese mai ai oe mai le suesuega;
4. O ni tau totogi i le auai i le suesuega;
5. O le a le mea e tupu pe afai ua e manatu e tuua le suesuega;
6. O a fea e te maua ai ni faamatalaga fou e faatatau i le suesuega;
7. E toa fia ni tagata o fuafua mo lenei suesuega;
8. O faapefea ona faaogaa au faamatalaga ma ni vaega tuuina atu mo suesuega faasaienisi biospecimens (pei o le toto ma ni fasimea o itupaepae o le tino) e faaogaina i lenei suesuega ma nisi sailiga i le lumanai, ae pe maua foi se tau i mo oe mai ni oloa gaosi e faapogai mai le faaogaa o vaega tuuina atu mo suesuega faasaienisi;
9. Pe ono faatino metotia e sailiili ai korosome ma ona fesuaiga masani i vaega tuuina atu mo suesuega faasaienisi;
10. Pe ono faailoa atu ia oe ni faaiuga e faatatau ia oe ma lou soifua maloloina e maua mai i nei suesuega; ma
11. Ni isi sailiga le faamalosi e ono fesiligia oe i lou auai.

Ma leisi mea, afai e faatonuina e tuu le suesuega i luga o [clinicaltrials.gov](http://clinicaltrials.gov), e matou te faamalamalamaina atu:

O se fa'amatalaga o lenei su'esu'ega fa'afomai, e maua i le <http://www.ClinicalTrials.gov>, e tusa ai ma Tulafono a le Lunaite Setete o Amerika. O le a le faailoaina ni faamatalaga e faatatau ia oe i luga o lenei upegatafailagi. E tele lava, na'o le ootoga o faaiuga e faailoa i luga o le upegatafailagi. E mafai ona e saili i lenei Upegatafailagi i soo se taimi.

**Ou aia tatau**

E le faamalosia lou auai i lenei suesuega. E ia oe le faitalia e te tali ioe pe leai. Afai e te auai i lenei suesuega, e le faamalosia lou faaauauaina o le suesuega. E mafai ona e taofia i soo se taimi (tusa pe ua le amataina). E leai se faasalaga i lou tali leai pe taofi. O le tausiga faa-fomai mo oe e le suia.

Afai e te gasegase pe manu'a i le suesuega, e le toesea ai lau aia faaletulafono e sailia se tau'i ona o lou sainia o lenei pepa

Afai ua e malie e te auai, o le a maua sau kopi o lenei pepa o le maliega ma le kopi o pepa i le gagana faa-peretania mo le suesuega.

**Mo nisi faamatalaga**

E mafai ona e fesootai i le taitai suesue \_\_\_\_\_ i le \_\_\_\_\_ i so'o se taimi e iai ni au fesili i le suesuega po'o se manu'a e mafua mai le suesuega.

E mafai foi ona e feso'otai le Fa'atonu o le Institutional Review Office su'esu'e o le Fred Hutchinson Cancer Center, i le telefoni 206.667.5900 po'o le imeli [irodirector@fredhutch.org](mailto:irodirector@fredhutch.org), pe afai e iai ni au fesili e uiga i au aiā tatau, o sē o lo'o fa'atino iai su'esu'ega.

**Saini**

Afai ua e saini i lenei pepa, o lona uiga ua uma ona matou faamatalaina atu ia oe le suesuega, ma ua e finagalo malie e te auai.

\_\_\_\_\_  
Suafa ma le saini a le sui auai Suafa o le Sui Fa'ataga Aso  
Fa'aletulafono, pe a talafeagai

\_\_\_\_\_  
O le faia o le Sui Faataga Faletulafono i le Sui Auai, pe a talafeagai.

\_\_\_\_\_  
Suafa ma le saini a le Faaliliu-upu/Sui Molimau Aso